

COMUNICADO

Gobierno de Gibraltar

Trabajos de verano para estudiantes, convocatoria de 2015

Gibraltar, 9 de abril de 2015

El Gobierno de Gibraltar ha anunciado que los estudiantes universitarios beneficiarios de una beca del Gobierno de Gibraltar tendrán la oportunidad de solicitar un trabajo de verano para el plazo comprendido entre el 6 de julio y el 28 de agosto de 2015 (o antes si así lo precisa el inicio del curso universitario). El programa de empleo estival tiene por objetivo consolidar las competencias adquiridas en la universidad a través de una experiencia práctica en el mundo laboral.

El horario de trabajo será de lunes a viernes de 10:00 a 14:00 (cuatro horas al día), sin pausa para el almuerzo, y el sueldo, de 123 libras por semana (6,15 libras por hora). El horario de trabajo se ha previsto para permitir que los estudiantes adquieran una experiencia laboral y que, al mismo tiempo, disfruten de las vacaciones de verano del curso universitario.

El programa de trabajos de verano empleó a 354 estudiantes en 53 departamentos gubernamentales entre julio y agosto de 2014. Los departamentos más concurridos fueron el de la Autoridad Sanitaria de Gibraltar (GHA), con 49 estudiantes, seguida de la Agencia de Servicios Sociales (Care Agency), con 29 estudiantes, y la Autoridad de Ocio y Deportes de Gibraltar (Gibraltar Sports and Leisure Authority), con 26. Los estudiantes pueden indicar su preferencia en cuanto al departamento en el que les gustaría trabajar y el tipo de trabajo que desean realizar, que debería coincidir con sus estudios y sus aspiraciones de cara a su carrera profesional. Las solicitudes se evaluarán por orden de recepción y, por lo tanto, no se puede garantizar que las plazas se correspondan con las preferencias de los estudiantes, aunque se hará todo lo posible por ofrecer un puesto adecuado.

Los formularios de solicitud pueden recogerse en el Departamento de Recursos Humanos (Human Resources Department), en la siguiente dirección: Harbour's Walk nº 82-86, New Harbours, Rosia Road, Gibraltar; y en la página web del Gobierno de Gibraltar: www.gibraltar.gov.gi, y deberán presentarse en el departamento y la dirección citadas o por correo electrónico, en la dirección: humanresources.recruitment@gibraltar.gov.gi.

El Viceministro Principal, Joseph García, comentó: “este Gobierno se alegra siempre de apoyar a los estudiantes gibraltareños y estamos muy orgullosos de sus logros durante todo el año. Nos complace poder ofrecer estos trabajos de verano que no sólo aseguran unas vacaciones muy productivas, sino que además les proporcionan la experiencia práctica necesaria para ayudarles a desarrollar sus capacidades y brindarles una primera oportunidad para una larga y exitosa carrera profesional. Recomendamos fervientemente a los estudiantes interesados que participen en el programa de empleo estival”.

COMUNICADO

Nota a redactores:

Esta es una traducción realizada por la Oficina de Información de Gibraltar. Algunas palabras no se encuentran en el documento original y se han añadido para mejorar el sentido de la traducción. El texto válido es el original en inglés.

Para cualquier ampliación de esta información, rogamos contacte con
Oficina de Información de Gibraltar

Miguel Vermehren, Madrid, miguel@infogibraltar.com, Tel 609 004 166
Sandra Balvín, Campo de Gibraltar, sandra@infogibraltar.com, Tel 661 547 573

Web: www.infogibraltar.com, web en inglés: www.gibraltar.gov.gi/press-office
Twitter: [@InfoGibraltar](https://twitter.com/InfoGibraltar)



PRESS RELEASE

No. 217/2015

Date: 9th April 2015

UNIVERSITY STUDENTS – SUMMER JOBS 2015

Her Majesty's Government of Gibraltar has announced that university students who are in receipt of a Government of Gibraltar scholarship are being offered the opportunity to enrol for a 'summer job' between 6 July and 28 August 2015 (or such earlier date as they may need to depart to university). The summer job scheme aims to consolidate and develop the skills learned at university through practical experience in the workplace.

Working hours will be from 10.00 am to 2.00 pm (four hours daily), without a lunch break, from Monday to Friday. Remuneration will be £123 per week (£6.15 per hour). These working hours are designed to enable students to gain valuable workplace experience whilst still enjoying their summer break from university studies.

The summer-jobs scheme employed 354 students throughout July and August 2014, in 53 government departments. The most popular departments were the GHA (employing 49 students), the Care Agency (employing 29 students) and the Sports and Leisure Authority (employing 26 students). Students may indicate a preference for the department they wish to work in and the type of work they want to undertake, which should be aligned to their degree subject and career aspirations. Applications are assessed on a first-come-first-served basis and as such, student preferences cannot be guaranteed, although every effort will be made to ensure a suitable placement.

Application Forms may be obtained from the Human Resources Department, 82-86 Harbour's Walk, New Harbours, Rosia Road, Gibraltar and on the Government of Gibraltar website at www.gibraltar.gov.gi and should be submitted to the Human Resources Department at the above address or via email to humanresources.recruitment@gibraltar.gov.gi.



Deputy Chief Minister, Dr Joseph Garcia, said: 'This government is always happy to support Gibraltar's students, and we are rightly proud of their achievements year-round. We are pleased to be able to offer these summer-job opportunities, which not only ensure a productive summer break but also provide students with the practical experience they may need to help them develop their skills and give them a first step to long and successful careers. We strongly encourage interested students to enrol in the summer-job scheme.'